

<b>Point(s)-faute</b>	<b>-1</b>	<b>-2</b>	<b>-3</b>	<b>-4</b>
<b>Orthographe / ponctuation</b>	Orthographe lexicale	Orthographe modifiant la prononciation	Orthographe / Ponctuation agrammaticale	
<b>Grammaire / Syntaxe</b>		Erreur mineure	Erreur majeure : temps, aspect, construction, détermination, etc.	Adjectif pluralisé 3 <sup>e</sup> personne du présent non marquée Erreur sur un verbe irrégulier
<b>Expression / Sens</b>	Mal dit Léger calque Léger faux- sens	Très mal dit Calque Faux-sens Impropriété Barbarisme mineur	Contresens Barbarisme Omission mineure	Non-sens Omission d'un mot ou d'une unité de sens

1- Cet article traitant de l'intelligence artificielle, publié le 15 décembre, est tiré du Washington Post, un quotidien américain. / 6

This article about / on/ dealing with Artificial Intelligence, published on December 15<sup>th</sup>, was taken from the Washington Post, an American daily.

ØAI

It talks about 😐 < it deals with 😊

It is ~~\*extract~~ / ~~\*extracted~~ 💣💥 → taken from

December / American

ON December 15<sup>th</sup> **N16**

2- Au Royaume-Uni, la qualité de l'eau s'est considérablement améliorée au cours des dernières décennies. / 5

In the United Kingdom, water quality has improved significantly in recent decades.

THE United Kingdom **N7**

Water quality / The quality of water

To improve ≠ to increase

Over the past few decades / In recent decades + PRESENT PERFECT

**V17**

3- On prévoit que des dizaines de pays vont faire face à des pénuries d'eau sans précédent à l'avenir. /7

Dozens of countries are projected to face unprecedented future water shortages.

DozenS of countriES N32

Countries are expected / predicted / forecast to ...

It is predicted that ...

DES pénuries → water shortageS

4- De moins en moins de bourses sont accordées, car il faut économiser 160 millions de livres<sup>1</sup> d'ici 2030./8

Fewer and fewer scholarships are granted / Fewer and fewer grants are awarded because one hundred and sixty million pounds need to be saved by 2030.

**CONSIGNE : écrire la somme en toutes lettres**

Moins + DENOMBRABLE → FEWER **N33**

→ De moins en moins → fewer and fewer

To grant / to accord / to award

A grant / a scholarship

To save money

---

<sup>1</sup> Ecrire la somme en toutes lettres

5- Paradoxalement, plus on est riche, moins on a tendance à respecter les règles, selon une étude scientifique. /7

Paradoxically, the richer somebody is, the less they tend to respect the rules, according to a scientific study.

Para'doxically

THE more...THE less... P14

Someone → THEY ❤️

Selon = according to ❤️

6- Dans quelle mesure cette décision de la Cour Suprême va-t-elle changer la vie quotidienne de tout le monde ?/6

To what extent will this Supreme Court ruling change everybody's daily life?

TO what extenT

INTERROGATIVE : P1

Une décision de justice = a ruling

7- Nous ne sommes pas habitués à ce qu'on nous donne des ordres./5

We are not used to being given orders.

NOUS = WE

ON ≠ WE

### V35 USED TO / BE USED TO

#### • USED TO + V

s'utilise pour un événement totalement révolu. Sa forme ne change jamais.

*I used to live in London.*

→ *I don't live in London anymore.*

#### • BE USED TO + V **-ING**

##### **BE USED TO + Groupe nominal**

s'utilisent pour exprimer une habitude. Le verbe **BE** se conjugue à la forme verbale qui convient au contexte.

*There used to be a tree here.*

→ *There is no tree here now.*

|| **TO**, ici, est une préposition, c'est pourquoi il est suivi d'un V **-ING** ou d'un groupe nominal. [► P10]

*I'm used to working night shifts, don't worry!*

*I was used to extremely high temperatures as I had lived in Tunisia for 3 years, so when I moved to Scotland, it took me a whole year to get used to the cold and rainy weather.*

|| On peut utiliser l'expression "jumelle" **GET USED TO** si on veut exprimer une évolution.

8- Ces mesures sévères en matière d'immigration visent à expulser les sans-papiers, ce que leurs partisans considèrent comme des mesures qui auraient dû être prises depuis longtemps./6

**This crackdown on immigration aims to deport undocumented immigrants, which its proponents think is long overdue.**

A crackdown on immigration ✓

Immigration crackdown ✓

These severe measures in terms of immigration... 😞

To deport sb

Undocumented ≠ non US citizens !!

CE QUI / CE QUE → **P17**

It's long overdue